

ISIKUANDMETE KAITSE AVALDUS CV EDASTAMISEL EURES PORTAALI

Kas soovite edastada oma avaliku CVd EURESe portaali (eures.europa.eu), nii et seda saab automaatselt sobitada seal avaldatud vabade töökohtadega kogu Euroopast ning seda saavad otsida ja vaadata tööandjad kõikides Euroopa riikides?

Avalik CV edastamine EURESe portaali hõlmab isikuandmete töötlemist, mis peab vastama [määrusele \(EL\) 2016/679](#) (isikuandmete kaitse üldmäärus) ja [määrusele \(EÜ\) nr 2018/1725](#), mis käsitleb andmete töötlemist Euroopa Komisjonis.

Teil tuleb kinnitada oma nõusolekut käesolevate andmekaitsetingimustega, kui soovite, et teie avalik CV edastatakse EURESe portaali, ning teil on igal ajal õigus oma nõusolek tagasi võtta.

Käesolevas isikuandmete kaitse tingimuste avaldus tugineb määruse (EL) 2016/679 artiklile 13 ja määruse (EÜ) nr 2018/1725 artiklile 15.

1. Andmete töötlemise eesmärk

EURESe portaal pakub teavet ja e-teenuseid Euroopas töötamisest või muudest võimalustest huvitatud töötajatele, teistest riikidest töötajaid otsivatele tööandjatele ja organisatsioonidele ning kõigile isikute vaba liikumise põhimõtet kasutada soovivatele kodanikele. Lisateave teenuste kohta otse EURESe portaalis on aadressil eures.europa.eu.

Teenused, mis on töötajatele kättesaadavad töötukassa kaudu EURESe portaalis registreerumiseta.

Töötajad võivad anda nõusoleku edastada oma avalik CV EURESe portaali töötukassa pakutavate e-teenuste kaudu. Sellisel juhul töötaja avalik CV laetakse üles EURESe portaali. EURESe portaalis kontot ei looda (hoitakse üksnes andmete koopiat) ning töötaja saab oma andmeid muuta või loobuda nende avalikustamisest ainult töötukassa kaudu. Vt täiendav teave allpool 7.punktis.

Tööandjatele kättesaadavad teenused

Tööandjad võivad saada juurdepääsu avalikele CVdele, mis on töötaja poolt EURESe portaali üles laaditud või edastatud vahetult EURESe portaali töötukassa e-teenuste kaudu.

2. Andmete töötlemise õiguslik alus

[Määrus \(EL\) 2016/589](#) (EURESe määrus) ja eelkõige selle III peatükk ning isiku nõusolek EURES töövahenduseks on õiguslik alus andmete töötlemiseks, mida on kogutud vastavalt käesolevale isikuandmetekaitse tingimuste avaldusele. Nimetatud määruses sõnastatakse töötlemise eesmärk, milleks on võimaldada tööpakkumiste sobitamist avalike CVdega. Lisaks tuuakse välja töötlemise üldtingimused. Erinevate poolte ülesanded ja kohustused andmete töötlemisel on sätestatud [Euroopa komisjoni rakendusotsuses \(EL\) 2017/1257](#).

3. Mis isikuandmeid kogutakse ja edastatakse EURESe portaali ja kuidas neid kasutatakse?

Isikuandmeid, mille edastamiseks EURESe portaali annate töötajana nõusoleku, kasutavad EURESe portaalis olevad otsingu- ja sobitamismootorid ning neid võidakse kuvada eduka sobitamise ja otsingute tulemusena, nagu on põhjalikumalt kirjeldatud käesolevas isikuandmete kaitse avalduses.

Üle-euroopalises EURESe portaalis kuvatakse neid samu andmeid, mis on töötukassa kaudu avalikult kuvatud. Neid kuvatud andmeid saate näha töötukassa andmebaasis enda avaliku CV vaates ning soovi korral on teil võimalik oma isikuandmed osaliselt või täielikult varjata.

EURESe portaali ei edastata mitte kunagi eriliigilisi isikuandmeid. Järgmisi andmeid ei kasutata nende edastamise korral otsimiseks ja sobitamiseks, kuid neid võidakse kuvada, kui te ei ole neid varjanud avalikult CV-lt: sünniaeg, vanus, sugu, nimi, kontaktandmed, eelmiste ja praeguste tööandjate nimed ja kontaktandmed.

4. Kuidas andmeid kogutakse ja kes seda teeb

Töötukassa kaudu kogutud andmeid edastatakse ühtse koordineeritud kanali¹ kaudu EURESe portaali. Ühtse koordineeritud kanaliga seotud töötlemise eest vastutava EURESe riikliku koordineeritud büroo (töötukassa) kontaktandmed on allpool 9.punktis „Kontaktandmed“.

5. Kellel on juurdepääs teie isikuandmetele ja kellele need avaldatakse?

EURESe portaali edastatud andmeid säilitatakse Euroopa Komisjoni andmekeskuses paiknevas andmebaasis. Juurdepääs andmetele, mis on kaitstud autentimismehhanismidega, antakse EURESe portaalis või EURESe liikmes- ja partnerorganisatsioonide vahendusel rakendusliideste (API-liideste) kaudu. Serverid paiknevad Euroopa Komisjoni andmekeskuses, kus seda rakendust hostitakse.

Juurdepääs EURESe portaalile

Juurdepääsu EURES portaali CV andmetele annab peale registreerimist ja kontrollimist vastutav töötleja. Juurdepääsu CV andmetele võivad taotleda tööandjad ja EURESe liikmes- või partnerorganisatsioonide töötajad.

Juurdepääs API-liideste kaudu

Andmeid võib teha EURESe liikmes- ja partnerorganisatsioonidele kättesaadavaks ka API-liideste kaudu. API-liides võimaldab EURES portaali administraatorite poolt kinnitatud kasutajatel kuvada otsimise ja sobitamise eesmärgil CV andmeid oma veebilehtedel või nende e-teenuste kaudu. Edasist teavet selliseid e-teenuseid pakkuvate EURESe liikmete ja partnerite kohta on võimalik saada vastutavalt töötlejalt, vt 9. punkt „Kontaktandmed“.

Kasutamistingimused tööandjatele

Tööandjad, kes soovivad töövahenduse eesmärgil töötajate andmetele juurde pääseda ja neid edasi töödelda otseselt EURESe portaalis või nende olemasolu korral EURESe liikmes- või partnerorganisatsiooni pakutavate e-teenuste kaudu, saavad seda teha üksnes siis, kui nad on nõustunud ja kohustunud täitma EURES portaali ühiseid kasutamistingimusi.

6. Kes vastutab EURESe portaali kaudu edastatud isikuandmete haldamise eest?

EURESe Euroopa Koordineeritud Amet, mis on praegu loodud Euroopa Komisjoni tööhõive, sotsiaalküsimuste ja sotsiaalse kaasatuse peadirektoraadis, on EURESe portaalis olevate andmete vastutav töötleja määruse (EL) nr 2018/1725 artikkel 15 tähenduses. See on organ, mis

¹ Ühtne koordineeritud kanal on Euroopa Koordineeritud Ameti ja EURES liikmete ja partnerite vahelise andmevahetuse hõlbustamiseks loodud digilahendus. Antud lahendus võimaldab edastada andmeid EURES portaali kooskõlastatult, ühtsetel standarditel ning tagada nii andmete sisuline, kui ka tehniline kvaliteet.

vastutab EURESe portaali arendamise, toetamise ja käitamise eest ning tehniliste ja organisatsiooniliste meetmete eest, mis on loodud isikuandmete piisava turvalisuse ja eelkõige vajaliku konfidentsiaalsuse ja terviklikkuse tagamiseks. Süsteemi arendamine, tugi ja käitamine võidakse delegeerida välistele ettevõtetele või organisatsioonidele, kes toimivad volitatud töötajatena Euroopa Koordinatsiooniameti nimel.

EURESe riiklik koordineeritud kanalid vastutab vastutava töötajana isikuandmete kaitse üldmääruse alusel ühtse koordineeritud kanali eest, millega edastatakse teie avalik CV EURESe portaali.

Töötajana vastutate teie esitatavate andmete kvaliteedi eest. Te saate oma andmeid töötukassa kaudu igal ajal vaadata, muuta, varjata ja kustutada. Kui olete otsustanud peita oma e-posti aadressi ja muud kontaktandmed, saavad huvitatud tööandjad teiega ühendust võtta vaid riikliku koordineeritud kanalid poolt määratud kontaktisiku kaudu, vt 9. punkt „Kontaktandmed“.

7. Kuidas saab oma andmeid kontrollida, muuta või kustutada?

CV, mis on edastatud EURESe portaali CV andmebaasi koos juhistega selle töötlemise ja kuvamise kohta vastavalt eespool 3. punktis kirjeldatule, on andmete koopia, mis on loodud töötukassa andmebaasis. Te saate oma andmeid igal ajal kontrollida, muuta või varjata, logides sisse oma kontole e-töötukassas või teavitades oma töötukassa nõustajat. Tehtud muudatused edastatakse EURESe portaali. Töötukassa andmebaas on ainus koht, kus saate EURES portaali andmete saatmist piirata või nõusolekut tagasi võtta. Kui otsustate oma nõusoleku tagasi võtta, kustutatakse teie EURESe portaali edastatud CV koopia EURESe portaalist, kuid see ei mõjuta töötukassa süsteemis hoitavaid isikuandmeid. Kui otsustate töötukassas enda CV muuta mitteaktiivseks, kustutatakse see ka automaatselt EURESe portaalist.

8. Kui kaua me teie andmeid hoiaime?

EURESe portaali edastatud CVsid säilitatakse ja need on seal kättesaadavad senikaua, kuni algne, töötukassale edastatud CV on kättesaadav. Kui töötukassa andmebaasis muudetakse andmed mitteaktiivseks või kui andmete edastamise nõusolek võetakse tagasi, ei kuvata teie andmeid enam EURESe portaalis.

Kui teie CV on muudetud mitteaktiivseks või olete oma andmete EURESe portaali edastamise nõusoleku tagasi võtnud, säilitame edaspidi piiratud andmekogumit, mis on muudetud anonüümseks, ning seda võidakse kasutada teadusuuringuteks ja statistilistel eesmärkidel. Andmeid, mis on muudetud anonüümseteks nii, et andmesubjekti ei ole või ei ole enam võimalik tuvastada, ei käsitleta isikuandmetena.

9. Kontaktandmed ja kaebused

EURESe portaali haldab EURESe Euroopa koordineeritud kanalid, mis on EURESe portaalis avaldatud andmete vastutav töötaja. EURESe portaalis avaldatud ja töödeldud andmetega seotud küsimuste, kaebuste või muude taotluste korral võtke ühendust vastutava töötajaga järgmisel e-posti aadressil: empl-eures@ec.europa.eu (EURESe Euroopa koordineeritud kanalid).

Ühtse koordineeritud kanaliga seotud töötlemise eest vastutab töötukassa, kelle kontaktid on järgmised: Eesti Töötukassa, Lasnamäe 2, 11412 Tallinn, tel 614 8604, e-post: eures@tootukassa.ee.

Isikuandmete töötlemisega seotud kaebused on võimalik saata Eesti Andmekaitseinspektorile ja ka Euroopa Andmekaitseinspektorile. Lisateave ja kontaktandmed: <https://www.aki.ee/> ja <https://edps.europa.eu/data-protection/our-role-supervisor/complaints>.